



Mestna občina  
Ljubljana

Župan

Mestni trg 1  
1000 Ljubljana  
telefon: 306 10 10  
faks: 306 12 14  
glavna.pisarna@ljubljana.si  
www.ljubljana.si

Številka: 410-229/2009-71  
Datum: 25. 1. 2010

k 5a. točki

## MESTNI SVET MESTNE OBČINE LJUBLJANA

### **ZADEVA: Amandmaji k predlogu Odloka o proračunu Mestne občine Ljubljana za leto 2010**

K predlogu Odloka o proračunu Mestne občine Ljubljana za leto 2010, uvrščenemu na dnevni red 35. seje Mestnega sveta Mestne občine Ljubljana, sklicane za dne 25.1.2010, vlagam naslednje amandmaje:

#### **1. AMANDMA**

V finančnem načrtu proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, se dodajo sredstva:

- v višini 496.102 EUR na proračunski postavki 062086 Novogradnje – urejanje zemljišč, podkontu 4204 01, NRP 022,
- v višini 8.748 EUR na proračunski postavki 062086 Novogradnje – urejanje zemljišč, podkontu 4208 01, NRP 022,
- v višini 24.600 EUR na proračunski postavki 062069 Inv. v infrastrukturo na območju MOL iz sredstev samoprispevka (vlaganja v TKO), podkontu 4204 01, NRP 022.

Sredstva se zagotovijo s povečanjem prihodkov iz naslova prodaje stavbnih zemljišč v višini 529.450 EUR, na podkontu 722100.

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

#### **2. AMANDMA**

V proračunu se pri proračunskem uporabniku 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami:

- iz proračunske postavke 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 095- BARJANSKA CESTA (ODSEK AŠKERČEVA CESTA-CESTA V MESTNI LOG) vzame sredstva v višini 527.740,00 EUR in se v znesku 78.060,00 EUR prenese proračunsko postavko 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 013 – PREDVIDENI ODKUPI OZ. MENJAVE NEPREMIČNIN –ZEMLJIŠČ proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, v višini 345.600,00 EUR na proračunsko postavko 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 027 – TEHNOLOŠKI PARK LJUBLJANA, proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami in v višini 104.080,00 EUR na proračunsko postavko 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 45 – GRADNJA STADIONA V STOŽICAH, proračunskega uporabnika 4.3. Oddelka za ravnanje z nepremičninami;
- iz proračunske postavke 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 071 – SEVERNI PARK III. FAZA zaradi brezplačne pridobitve sprostijo sredstva v

višini 628.320,00 EUR in zato se jih doda na proračunsko postavko 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 013 – PREDVIDENI ODKUPI OZ. MENJAVE NEPREMIČNIN –ZEMLJIŠČ proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami;

- iz proračunske postavke 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 065 – Načrti in druga projektna dokumentacija za zbirne center Šiška, Moste – Polje, Šentvid – Vižmarje, nakup zemljišča za izgradnjo zbirnega centra na lokaciji Šiška, Moste – Polje in Šentvid – Vižmarje, prenesejo sredstva v višini 6.300,00 EUR na proračunsko postavko 062088 – Pridobivanje zemljišč, podkonta 420600 – Nakup zemljišč, NRP 013 – PREDVIDENI ODKUPI OZ. MENJAVE NEPREMIČNIN –ZEMLJIŠČ proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami.

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

### **O b r a z l o ž i t e v**

Sprememba, navedena v prvi alineji tega amandmaja se predlaga, ker se znižujejo sredstva za nakup zemljišč na NRP 095 v višini 527.740,00 EUR, saj je nakup teh zemljišč trenutno nemogoč, ker lastniki le-teh ne želijo prodati.

Sprememba, na navedena v drugi alineji tega amandmaja se predlaga zaradi brezplačne pridobitve potrebnega zemljišča, ki je izkazan v planu pridobivanja za leto 2010.

Sprememba, navedena v tretji alineji tega amandmaja se predlaga, ker planirani znesek za nakup zemljišč v višini 6.300,00 EUR (kar predstavlja spremembo NRP-ja), ne sodi v projekt, ki obsega navedeni NRP 065.

### **3. AMANDMA**

V proračunu se pri proračunskem uporabniku 4.6. Oddelek za predšolsko vzgojo in izobraževanje iz proračunske postavke 091299 Obnova šol, podkonta 4204 01, NRP 167 sredstva v višini 156.912,00 EUR, prerazporedijo v okviru istega proračunskega uporabnika tako, da se:

- sredstva v višini 71.797,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091118 Sredstva za vzdrževanje počitniških domov, podkonto 4205 00, NRP 155,
- sredstva v višini 8.280,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091199 Obnova vrtcev, podkonto 4208 02, NRP 154,
- sredstva v višini 8.040,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091199 Obnova vrtcev, podkonto 4208 04, NRP 249,
- sredstva v višini 33.000,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091199 Obnova vrtcev, podkonto 4021 99,
- sredstva v višini 18.000,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091299 Obnova šol, podkonto 4021 99,
- sredstva v višini 5.000,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091299 Obnova šol, podkonto 4208 02, NRP 167,
- sredstva v višini 6.362,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091299 Obnova šol, podkonto 4323 00, NRP 167,
- sredstva v višini 6.433,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 096016 Četrtni mladinski centri, podkonto 4204 02, NRP 158.

V okviru istega proračunskega uporabnika se prerazporedijo tudi sredstva:

- v višini 49.000,00 EUR iz proračunske postavke 091129 Javni zavod za upravljanje s počitniškimi domovi, podkonta 4133 02, na proračunsko postavko 091118 Sredstva za vzdrževanje počitniških domov, podkonto 4205 00, NRP 155,

- v višini 50.000,00 EUR iz proračunske postavke 096018 JZ Mladi zmaji – center za kakovostno preživljanje prostega časa otrok in mladine, podkonto 4133 00, na proračunsko postavko 096016 Četrtni mladinski centri, podkonto 4204 02, NRP 158,
- v višini 25.599,00 EUR iz proračunske postavke 096018 JZ Mladi zmaji – center za kakovostno preživljanje prostega časa otrok in mladine, podkonto 4133 02, na proračunsko postavko 096016 Četrtni mladinski centri, podkonto 4204 02, NRP 158.

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremenijo obrazložitve finančnega načrta tako, da:

- se v obrazložitvi proračunske postavke 091118 Sredstva za vzdrževanje počitniških domov za prvim stavkom doda nov stavek, ki se glasi: »Sredstva v višini 120.796,12 EUR bomo namenili za plačilo prenosa obveznosti iz leta 2009, in sicer za zamenjavo oken, polken in vrat na Počitniškem domu Poreč na podlagi sklenjene pogodbe z izbranim izvajalcem.«;
- se obrazložitvi proračunske postavke 091199 Obnova vrtcev, v razdelku Vrtec Črnuče, enota Sonček – izgradnja prizidka in obnova vrtca za drugim stavkom doda nov stavek, ki se glasi: »V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 8.280,00 EUR.«;
- se obrazložitvi proračunske postavke 091199 Obnova vrtcev pod razdelek Vrtec Galjevica, enota Galjevica - izgradnja prizidka, ureditev kuhinje se za drugim stavkom nov stavek, ki se glasi: »V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 8.040,00 EUR.«;
- se v prvem stavku obrazložitve besedila proračunske postavke 091199 Obnova vrtcev številka »40.000« nadomesti s številko »73.000«, na koncu prvega stavka se črta pika in doda besedilo, ki se glasi: »ter plačilo obveznosti, prenesenih iz leta 2009.«;
- se v prvem stavku obrazložitve besedila proračunske postavke 091299 Obnova šol številka »53.600« nadomesti s številko »71.600«, na koncu prvega stavka se črta pika in doda besedilo, ki se glasi: »ter plačilo obveznosti, prenesenih iz leta 2009.«;
- se besedilo v obrazložitvi proračunske postavke 091299 Obnova šol, v razdelku Izgradnja prizidka na PŠ Zgornji Kašelj nadomesti z besedilom, ki se glasi: »Z gradnjo prizidka se je pričelo v mesecu oktobru 2008 in se nadaljevalo v letu 2009. Sredstva predvidena v letu 2010 so potrebna za zaključek investicije, dobavo opreme ter drobnega inventarja. Sredstva za ureditev igrišča so predvidena v letu 2011. V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 11.361,80 EUR.«;
- se v besedilu proračunske postavke 096016 Četrtni mladinski centri besedilo drugega in tretjega stavka nadomesti z besedilom, ki se glasi: »Gradbeno obrtniška dela so bila zaključena v mesecu decembru 2009. Sredstva v višini 58.792 EUR se bodo namenila za plačilo končne situacije gradbeno obrtniških del, nadzora ter nakupa opreme. V letu 2010 bo poravnana tudi obveznost iz leta 2009 v znesku 82.031,03 EUR za plačilo prvečasne situacije gradbeno obrtniških del.«.

V skladu z zgoraj navedenim se spremenijo obrazložitve v načrtu razvojnih programov tako, da se:

- v razdelku Predšolska vzgoja za NRP 154 GOI dela na prizidku vrtca Črnuče - enota Sonček se doda nov NRP 155 Vzdrževanje počitniških domov – Poreč z obrazložitvijo, ki se glasi: »Sredstva v višini 120.796,12 EUR bomo namenili za plačilo prenosa obveznosti iz leta 2009, in sicer za zamenjavo oken, polken in vrat na Počitniškem domu Poreč na podlagi sklenjene pogodbe z izbranim izvajalcem.«;
- v NRP 154 Vrtec Črnuče, enota Sonček – izgradnja prizidka in obnova vrtca za drugim stavkom doda nov stavek: »V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 8.280,00 EUR.«;
- v NRP 248 Vrtec Galjevica, enota Galjevica - izgradnja prizidka, ureditev kuhinje za drugim stavkom doda nov stavek, ki se glasi: »V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 8.040,00 EUR.«;
- v NRP 167 Izgradnja prizidka na PŠ Zgornji Kašelj se besedilo obrazložitve nadomesti z besedilom, ki se glasi: »Z gradnjo prizidka se je pričelo v mesecu oktobru 2008 in se nadaljevalo v letu 2009. Sredstva predvidena v letu 2010 so potrebna za zaključek investicije, dobavo opreme ter drobnega inventarja. Sredstva za ureditev igrišča so predvidena v letu 2011. V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 11.361,80 EUR.«;
- v NRP 158 Obnova prostorov za četrtni mladinski center Črnuče se besedilo drugega in tretjega stavka nadomesti z besedilom, ki se glasi: »Gradbeno obrtniška dela so bila zaključena

v mesecu decembru 2009. Sredstva v višini 58.792 EUR se bodo namenila za plačilo končne situacije gradbeno obrtniških del, nadzora ter nakup opreme. V letu 2010 bo poravnana tudi obveznost iz leta 2009 v znesku 82.031,03 EUR za plačilo prve začasne situacije gradbeno obrtniških del.«.

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

### **O b r a z l o ž i t e v**

Amandma predlagamo zaradi zagotovitve sredstev za plačilo obveznosti, ki so se prenesle iz leta 2009 v leto 2010.

#### **4. AMANDMA**

V Posebnem delu proračuna se pri proračunskem uporabniku 4.6. Oddelek za predšolsko vzgojo in izobraževanje iz proračunske postavke 091103 Subvencija cene, podkonto 4119 21, sredstva v višini 114.000,00 EUR, prerazporedijo v okviru istega proračunskega uporabnika tako, da se:

- sredstva v višini 94.000,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091118 Sredstva za vzdrževanje počitniških domov, podkonto 4026 06 in
- sredstva v višini 20.000,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 054002 Živalski vrt, podkonto 4133 02.

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremenijo obrazložitve finančnega načrta tako, da se:

- v obrazložitvi proračunske postavke 091118 Sredstva za vzdrževanje počitniških domov doda nov zadnji stavek, ki se glasi: »Sredstva v višini 94.000,00 EUR namenjam za prenos sredstev iz leta 2009 za plačilo komunalnega prispevka za počitniška domova v Zambratiji in Savudriji.« in
- v obrazložitvi proračunske postavke 054002 Živalski vrt doda nov tretji odstavek, ki se glasi: »Sredstva v višini 20.000,00 EUR namenjam za izvedbo projekta Prostoživečih mačk niso bila predvidena.«.

### **O b r a z l o ž i t e v**

Amandma za sredstva v višini 94.000,00 EUR predlagamo zaradi zagotovitve sredstev za plačilo obveznosti, ki so se prenesle iz leta 2009 v leto 2010, za sredstva v višini 20.000,00 EUR pa ker v predlogu proračuna za leto 2010 sredstva za nadaljevanje projekta Prostoživečih mačk niso bila predvidena.

#### **5. AMANDMA**

V proračunu se pri proračunskem uporabniku 4.6. Oddelek za predšolsko vzgojo in izobraževanje iz proračunske postavke 091130 Tekoče vzdrževanje vrtcev, podkonto 4133 02 sredstva v višini 805.000,00 EUR, prerazporedijo v okviru istega proračunskega uporabnika tako, da se:

- sredstva v višini 3.938,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091127 Adaptacije novih oddelkov vrtcev, podkonto 4208 04, NRP 248,
- sredstva v višini 688.703,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091127 Adaptacije novih oddelkov vrtcev, podkonto 4323 00, NRP 248,
- sredstva v višini 112.359,00 EUR prerazporedijo na proračunsko postavko 091225 Ureditev igrišč pri OŠ za potrebe vrtcev, NRP 306.

V skladu z zgoraj navedenim se v finančnem načrtu črta proračunska postavka 091130 Tekoče vzdrževanje vrtcev in obrazložitev le-te.

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremenijo obrazložitve finančnega načrta tako, da se:

- za proračunsko postavko 091223 Sanacija azbestnih streh doda nova proračunska postavka 091225 Ureditev igrišč pri OŠ za potrebe vrtcev z obrazložitvijo, ki se glasi: »Sredstva v višini 112.358,16 EUR bomo namenili za plačilo obveznosti iz leta 2009 in sicer za obnovo igrišča pri OŠ Livada za potrebe novih oddelkov Vrtca Kolezija.«
- obrazložitev proračunske postavke 091127 Adaptacije novih oddelkov vrtcev nadomesti z novo obrazložitvijo, ki se glasi: »Zaradi povečanega števila vpisanih otrok v ljubljanske vrtece bomo v okviru postavke zagotovili sredstva v ocenjeni vrednosti 1.457.238,00 EUR za:
  - dokončanje ureditve novih oddelkov Vrtca Mladi rod – enota Čira čara (1 oddenek),
  - ureditev novega oddelka Vrtca Mladi Rod – Enota Čira Čara na Savski 1,
  - dokončanje ureditve novih oddelkov (zunanja ureditev, igrišče, oprema za igrišče) Vrtca Ciciban – enota Pastirčki (4 oddelki) in pripravo projektne dokumentacije za ureditev/prilagoditev centralne kuhinje zaradi povečanega števila oddelkov,
  - ureditev nove enote Žabice za Vrtec Ciciban na Vojkovi 73 (5 oddelkov) – gradbeno obrtniška in inštalacijska dela, nadzor, ureditev igrišča, itd.,
  - opremo, nadzor nad ureditvijo novih oddelkov Vrtec Jarše – enote Kekec,
  - opremo, nadzor nad ureditvijo novih oddelkov Vrtca Šentvid – Kosijeva 1,
  - izdelavo potrebne projektne in druge dokumentacije oz. preveritev možnosti za preureditev objekta OŠ Polje - stara šola za potrebe dejavnosti predšolske vzgoje,
  - izdelavo potrebne projektne dokumentacije in pridobitev gradbenih ter uporabnih dovoljenj za preureditev prostorov na lokacijah Ulica Bratov Učakar 6, Gotska 11 in Kamnogoriška 39 za potrebe novih oddelkov vrtcev.

V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 789.402,44 EUR (tabela).

**Tabela – Novi oddelki vrtcev -prenos obveznosti iz leta 2009**

| Š T    | V R T E C  | E N O T A       | N A M E N                                                                           | P R E N O S I Z<br>2 0 0 9 |
|--------|------------|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|
| 1      | NAJDIHOJCA | BIBA            | GOI 2. FAZA BIBA - UREDITEV ŠOLSKIH PROSTOROV, NADZOR                               | 115.880,86                 |
| 2      | KOLEZIJA   | KOSESKI         | GOI DELA, PROJEKTI, NADZOR                                                          | 65.003,68                  |
| 3      | ČRNUČE     |                 | OPREMA ZA ENOTO V ŠOLI, TERMOPOST, VOZIČEK, OPREMA OBSESTVI NA ŠOLO ZA ENOTO SONČEK | 20.218,48                  |
| 4      | CICIBAN    | PASTIRČKI       | UREDITEV 4 NOVIH ODDELKOV NA ENOTI PASTIRČKI<br>OPREMA PASTIRČKI                    | 200.889,21<br>55.821,65    |
|        |            | ŽABICE          | PROJEKTNÁ DOKUMENTACIJA UREDITVE 5 ODDELKOV NA VOJKOVI 73-ENOTA ŽABICE              | 117.315,60                 |
| 5      | JELKA      | LESENI PRIZIDEK | DOBAVA OPREME, NADZOR, VARNOSTNI NAČRT                                              | 42.416,74<br>9.960,00      |
| 6      | MLADI ROD  | ČIRA ČARA       | UREDITEV ENEGA ODDELKA NA ENOTI ČIRAČARA                                            | 126.183,42<br>35.712,80    |
| SKUPAJ |            |                 |                                                                                     | 789.402,44                 |

«.

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremenijo obrazložitve v načrtu razvojnih programov tako, da se:

- v NRP 306 Obnova igrišč pri vrtcih zadnji stavek spremeni tako, da se glasi: »V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 624.286,15 EUR za ureditev igrišč pri vrtcih Viški Gaj – Bonifacija, Ledina in pripravo potrebne dokumentacije za ureditev atrijev pri Vrtcu Šentvid, enoti Saprarniška ter v znesku 112.358,16 EUR za plačilo obveznosti iz leta 2009 in sicer za obnovo igrišča pri OŠ Livada za potrebe novih oddelkov Vrtca Kolezija.«
- v NRP 248 Adaptacije novih oddelkov vrtcev besedilo nadomesti z novim besedilom, ki se glasi: »Zaradi povečanega števila vpisanih otrok v ljubljanske vrtce bomo v okviru postavke zagotovili sredstva v ocenjeni vrednosti 1.457.238,00 EUR za:
  - dokončanje ureditve novih oddelkov Vrtca Mladi rod – enota Čira čara (1 oddenek),
  - ureditev novega oddelka Vrtca Mladi Rod – Enota Čira Čara na Savski 1,
  - dokončanje ureditve novih oddelkov (zunanja ureditev, igrišče, oprema za igrišče) Vrtca Ciciban – enota Pastirčki (4 oddelki) in pripravo projektne dokumentacije za ureditev/prilagoditev centralne kuhinje zaradi povečanega števila oddelkov,
  - ureditev nove enote Žabice za Vrtec Ciciban na Vojkovi 73 (5 oddelkov) – gradbeno obrtniška in inštalacijska dela, nadzor, ureditev igrišča, itd.,
  - opremo, nadzor nad ureditvijo novih oddelkov Vrtec Jarše – enote Kekec,
  - opremo, nadzor nad ureditvijo novih oddelkov Vrtca Šentvid – Kosijeva 1,
  - izdelavo potrebne projektne in druge dokumentacije oz. preveritev možnosti za preureditev objekta OŠ Polje - stara šola za potrebe dejavnosti predšolske vzgoje,
  - izdelavo potrebne projektne dokumentacije in pridobitev gradbenih ter uporabnih dovoljenj za preureditev prostorov na lokacijah Ulica Bratov Učakar 6, Gotska 11 in Kamnogoriška 39 za potrebe novih oddelkov vrtcev.

V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 789.402,44 EUR za ureditev novih oddelkov v okviru vrtcev (tabela) ter obveznosti v znesku 61.186, 83 EUR za ureditev novega oddelka Vrtca Črnuče v hišniškem stanovanju OŠ Maksa Pečarja.

**Tabela – Novi oddelki vrtcev -prenos obveznosti iz leta 2009**

| Š T    | VRTEC        | ENOTA               | NAMEN                                                                                          | PRENOS IZ<br>2009     |
|--------|--------------|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| 1      | NAJDIHOJCA   | BIBA                | GOI 2. FAZA BIBA - UREDITEV<br>ŠOLSKIH PROSTOROV, NADZOR                                       | 115.880,86            |
| 2      | KOLEZIJA     | KOSESKI             | GOI DELA, PROJEKTI, NADZOR                                                                     | 65.003,68             |
| 3      | ČRNUČE       |                     | OPREMA ZA ENOTO V ŠOLI,<br>TERMOPOST, VOZIČEK, OPREMA OB<br>SELITVI NA ŠOLO ZA ENOTO<br>SONČEK | 20.218,48             |
| 4      | CICIBAN      | PASTIRČKI           | UREDITEV 4 NOVIH ODDELKOV NA<br>ENOTI PASTIRČKI                                                | 200.889,21            |
|        |              |                     | OPREMA PASTIRČKI                                                                               | 55.821,65             |
|        |              | ŽABICE              | PROJEKTNÁ DOKUMENTACIJA<br>UREDITVE 5 ODDELKOV NA<br>VOJKOVI 73-ENOTA ŽABICE                   | 117.315,60            |
| 5      | JELKA        | LESENI PRIZIDEK     | DOBAVA OPREME,<br>NADZOR, VARNOSTNI NAČRT                                                      | 42.416,74<br>9.960,00 |
| 6      | MLADI ROD    | ČIRA ČARA           | UREDITEV ENEGA ODDELKA NA<br>ENOTI ČIRAČARA                                                    | 126.183,42            |
|        |              |                     |                                                                                                | 35.712,80             |
| SKUPAJ |              |                     |                                                                                                | 789.402,44            |
| 1      | VRTEC ČRNUČE | OŠ MAKSA<br>PEČARJA | UREDITEV ENEGA ODDELKA V<br>HIŠNIŠKEM STANOVANJU                                               | 61.186,83             |

«.

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

### O b r a z l o ž i t e v

Amandma predlagamo zaradi zagotovitve sredstev za plačilo obveznosti, ki so se prenesle iz leta 2009 v leto 2010 na proračunskih postavkah 091127 Adaptacije novih oddelkov vrtcev ter 091225 Ureditev igrišč pri OŠ za potrebe vrtcev. V predlogu proračuna za leto 2010 je bila vključena nova proračunska postavka 091130 Tekoče vzdrževanje vrtcev, ki je zajemala manjša popravila v vrtcih z namenom, da se preprečijo večje okvare. Sredstva na postavki se namenjajo za zgoraj navedene prenose, ker vrtci v okviru cene programov prejemajo stroške materiala in storitev, ki vključujejo tudi tekoče vzdrževanje.

## 6. AMANDMA

V proračunu se pri proračunskem uporabniku 4.6. Oddelek za predšolsko vzgojo in izobraževanje iz proračunske postavke 091115 Investicijsko vzdrževanje za javne vrtce, podkonto 4323 00, NRP 147, sredstva v višini 175.232,00 EUR, prerazporedijo na proračunsko postavko 091116 Obveznosti iz inšpekcijskih odločb - vrtci, podkonto 4323 00, NRP 148, v okviru istega proračunskega uporabnika.

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremenijo obrazložitve finančnega načrta in obrazložitve načrta razvojnih programov, tako da se tabela v skupni obrazložitvi postavk 091115 Investicijsko vzdrževanje za javne vrtce in 091116 Obveznosti iz inšpekcijskih odločb - vrtci ter tabela v skupni obrazložitvi NRP 147– Investicijsko vzdrževanje vrtcev in NRP 148– Obveznosti iz inšpekcijskih odločb – vrtci nadomesti:

»Tabela - Investicijsko vzdrževanje, intervencije in inšpekcijske odločbe 2010

|                   |                                 | INVESTICIJSKO<br>VZDRŽEVANJE,<br>INTERVENCIJE |         |                                                                         | INŠPEKCIJSKE<br>ODLOČBE |
|-------------------|---------------------------------|-----------------------------------------------|---------|-------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| VRTEC             | ENOTA                           | NAMEN                                         | EUR     | NAMEN                                                                   | EUR                     |
| ČRNUČE            | OSTRŽEK<br>GMAJNA<br>SAPRAMIŠKA | UREDITEV GARDEROB<br>IN SANITARIJ             | 21.420  | JAVLJALCI POŽARA*                                                       | 15.000                  |
|                   |                                 |                                               |         | JAVLJALCI POŽARA*                                                       | 15.000                  |
| FRANCE<br>PREŠERN |                                 | POPRAVILO<br>HIDROIZOLACIJE NA<br>TERASI      | 1.800   | -                                                                       |                         |
|                   |                                 | OBNOVA<br>SANITARIJ/OBNOVA<br>OKEN            | 45.537  |                                                                         |                         |
| GALJEVICA         | GALJEVICA                       | ZAMENJAVA KOMBIJA<br>ZA PREVOZ PREHRANE       | 11.000  |                                                                         |                         |
| H.C. ANDERSEN     | LASTOVICA                       | OBNOVA TOPLOTNE<br>POSTAJE                    | 100.000 |                                                                         |                         |
| JELKA             | SNEGULJČICA                     |                                               |         | UREDITEV PLOŠČADI<br>PRED VHODOM V<br>OBJEKT                            | 13.000                  |
| KOLEZIJA          | KOLEZIJA<br>KOSESKI             | NOVA ENOTA - DOLG                             | 7.000   | ZAMENJVA PREDELNIH<br>STEN IGRALNIC PO<br>CELOTNEM OBJEKTU -<br>II FAZA | 50.000                  |

|                                                       |  |                                                                                                 |                                                                                                                                                |                |
|-------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
| <b>MIŠKOLIN</b>                                       |  |                                                                                                 | ZAMENJAVA<br>STAVBNEGA POHIŠTVA<br>- NADALJEVANJE                                                                                              | 80.000         |
| <b>POD GRADOM</b>                                     |  |                                                                                                 |                                                                                                                                                |                |
| <b>STARA LJUBLJANA</b>                                |  | UREDITEV ELEKTRIČNE<br>INSTALACIJE - ENOTA<br>STARA LJUBLJANA                                   | 9.509                                                                                                                                          |                |
| <b>TRNOVO</b>                                         |  | UREDITEV PODLAGE<br>POD KOZOLCEM                                                                | 10.000                                                                                                                                         |                |
| <b>VIŠKI VRTCI</b>                                    |  | OBNOVA KUHINJE -<br>projekt*                                                                    | 25.000                                                                                                                                         |                |
| <b>VRHOVCI</b>                                        |  |                                                                                                 |                                                                                                                                                |                |
| <b>ROŽNIK</b>                                         |  |                                                                                                 | UREDITEV<br>STRELOVODOV                                                                                                                        | 30.000         |
| <b>ZELENA JAMA</b>                                    |  |                                                                                                 |                                                                                                                                                |                |
| <b>ZELENA JAMA</b>                                    |  |                                                                                                 | UREDITEV<br>POŽARNEGA<br>JAVLJANJA (ENOTA<br>VRBA IN ZELENA<br>JAMA), UREDITEV<br>POSEDANJA OB<br>OBJEKTU, SANACIJA<br>KANALIZACIJSKIH<br>CEVI | 50.000         |
| <b>NERAZPOREJENA<br/>SREDSTVA ZA<br/>INTERVENCIJE</b> |  |                                                                                                 |                                                                                                                                                | 150.000        |
| <b>SKUPAJ PLAN 2010</b>                               |  |                                                                                                 | <b>231.266</b>                                                                                                                                 | <b>403.000</b> |
| <b>ČRNUČE</b>                                         |  | OBNOVA OOGRAJE,<br>UREDITEV<br>VODOVODNEGA<br>PRIKLJUČKA,<br>PREVIJALNA MIZA                    | 27.591                                                                                                                                         |                |
| <b>VIŠKI VRTCI</b>                                    |  | OBNOVA OGRAJE<br>JAMOVA IN VHOD NA<br>ROŽNI DOLINI, PROJEKT<br>UREDITVE IGRIŠČA<br>ROŽNA DOLINA | 90.955                                                                                                                                         |                |
| <b>JAMOVA,<br/>ROŽNA DOLINA</b>                       |  | ureditev hodnikov -rožna<br>dolina, ZAMENJAVA VRAT<br>NA IGRIŠČE JAMOVA,<br>UREDITEV SENČENJA   | 29.452                                                                                                                                         |                |
| <b>LEDINA</b>                                         |  | ZAMENJAVA<br>PARNOKONVEKCIJSKE<br>PEČI V KUHINJI                                                | 14.880                                                                                                                                         |                |
| <b>POD GRADOM</b>                                     |  | OBNOVA SANITARIJ -<br>ENOTA STARA<br>LJUBLJANA, OBNOVA<br>TERASE ENOTA<br>POLJANSKA 24          | 11.744                                                                                                                                         |                |
| <b>MLADI ROD</b>                                      |  | OBNOVA TOPLOTNE<br>POSTAJE                                                                      | 77.768                                                                                                                                         |                |
| <b>VETERNICA</b>                                      |  | DELNA OBNOVA<br>STROPOV V ENOTI<br>VETERNICA                                                    | 29.985                                                                                                                                         |                |
| <b>JELKA</b>                                          |  | ZAMENJAVA OKEN<br>JELKA, SNEGULJČICA,<br>VILA                                                   | 51.558                                                                                                                                         |                |
| <b>SNEGULJČICA,<br/>VILA</b>                          |  | ZAMENJAVA PARNO<br>KONVEKCIJSKEGA<br>AVTOMATA                                                   | 16.963                                                                                                                                         |                |
| <b>GALJEVICA</b>                                      |  | SANACIJA ZUNAJNJE<br>PLOŠČADI                                                                   | 11.372                                                                                                                                         |                |
| <b>MOJCA</b>                                          |  | UREDITEV SANITARIJ -<br>ANEKS ENOTA KEKEC                                                       | 29.142                                                                                                                                         |                |
| <b>KEKEC</b>                                          |  | ZAMENJAVA<br>KUHINJSKEGA STROJA                                                                 | 9.977                                                                                                                                          |                |

|                                           |                                |                                                                                                                                                                                  |                   |                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------|--------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                           |                                | UREDITEV ZUNANJIH<br>SANITARIJ ENOTE<br>MUCA, SOFINANCIRANJE<br>UREDITVE PROSTOROV<br>LEKARNE, UREDITEV<br>TLAKA NA ENOTI KEKEC<br>OPEMA GARDEROB IN<br>SANITARIJ ENOTE<br>ROŽLE | 108.132<br>45.591 |                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>VRHOVCI</b>                            |                                | OBNOVA OGRAJE                                                                                                                                                                    | 51.630            |                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>H.C. ANDERSEN</b>                      |                                | SOFINANCIRANJE<br>NABAVE STOPNIŠČNEGA<br>VZPENJALCA                                                                                                                              | 10.000            |                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>VODMAT</b>                             | <b>KORYTKOVA 26</b>            | obnova sanitarij - enota<br>Korytkova 26                                                                                                                                         | 19.193            |                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>TRNOVO</b>                             |                                | SOFINANCIRANJE<br>ZAMENJAVE OGRAJE,<br>PRIPRAVA PODLAGE<br>POD KOZOLCEM                                                                                                          | 17.569            |                                                                                                                                                                                                                                                        |
| <b>ČRNUČE</b>                             |                                |                                                                                                                                                                                  |                   | UREDITEV METEORNE<br>KANALIZACIJE IN<br>STROPOV<br>12.065                                                                                                                                                                                              |
| <b>ŠENTVID</b>                            | <b>VID</b>                     |                                                                                                                                                                                  |                   | PREDELAVA<br>VODOMERA - ENOTA<br>VID<br>10.588                                                                                                                                                                                                         |
| <b>LEDINA</b>                             |                                |                                                                                                                                                                                  |                   | STRELOVODNA<br>INSTALACIJA<br>9.136                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>POD GRADOM</b>                         | <b>STARA<br/>LJUBLJANA</b>     |                                                                                                                                                                                  |                   | POPRAVILO TLAKA -<br>ENOTA<br>ZEMLJEMERSKA<br>4.003                                                                                                                                                                                                    |
| <b>OTONAŽUPANČI<br/>ČA</b>                | <b>RINGA RAJA<br/>ČEBELICA</b> |                                                                                                                                                                                  |                   | INTERVENCIJA<br>UREDITEV SKLADIŠČA<br>24.885<br>UREDITEV DREVJA<br>6.828                                                                                                                                                                               |
| <b>JELKA</b>                              | <b>JELKA</b>                   |                                                                                                                                                                                  |                   | E.I., RAZDELILNA<br>OMARA<br>10.023                                                                                                                                                                                                                    |
| <b>ZELENA JAMA</b>                        | <b>ZELENA JAMA</b>             |                                                                                                                                                                                  |                   | OBNOVA<br>STRELOVODA ENOTA<br>ZELENA JAMA<br>36.031                                                                                                                                                                                                    |
| <b>VRHOVCI</b>                            | <b>ROŽNIK</b>                  |                                                                                                                                                                                  |                   | OBNOVA STROPOV Z<br>UREDITVIJO<br>E.I. VIGRALNICA H -<br>DOKONČANJE ENOTA<br>ROŽNIK<br>56.532<br><br>PO PRIPRAVLJENA<br>ZADEVA NOVA NAPA<br>IN UREDITEV<br>PREZRAČEVANJA V<br>KUHNJI V POVEZAVI<br>S PLINOM ENOTA<br>BRDO<br>ELEKTROMAGNETNI<br>VENTIL |
| <b>H.C. ANDERSEN</b>                      | <b>LASTOVICA</b>               |                                                                                                                                                                                  |                   | INTERVENCIJA V<br>C.O. IRAŠIŠKA 7<br>18.450<br><br>PROJEKT PREDELAVE<br>TOPLLOTNE POSTAJE<br>ZAMENJAVA PRANIH<br>PLOŠČ                                                                                                                                 |
| <b>PEDENJPED</b>                          | <b>LIPOGLAV</b>                |                                                                                                                                                                                  |                   | 72 LETA POŽARNI<br>JAVLJALCI,<br>ELEKTRIKA ODLOČBA<br>DO<br>23.692                                                                                                                                                                                     |
| <b>PRENOS<br/>OBVEZNOSTI IZ<br/>2009*</b> |                                |                                                                                                                                                                                  | <b>653.502</b>    | <b>212.232</b>                                                                                                                                                                                                                                         |
| <b>SKUPAJ</b>                             |                                |                                                                                                                                                                                  | <b>884.768</b>    | <b>615.232</b>                                                                                                                                                                                                                                         |

\*Pregled je narejen na cela števila.

.«

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

## **O b r a z l o ž i t e v**

Amandma predlagamo zaradi zagotovitve sredstev za plačilo obveznosti, ki so se prenesle iz leta 2009 v leto 2010 na proračunskih postavkah 091115 Investicijsko vzdrževanje za javne vrtce ter 091116 Obveznosti iz inšpekcijskih odločb – vrtci. Glede na potrebne prerazporeditve, razpoložljiva finančna sredstva in prioritete izvedb sta bila načrta za izvedbo investicijskih vzdrževanj in ureditev na podlagi izdanih inšpekcijskih odločb za leto 2010, spremenjena.

### **7. AMANDMA**

V proračunu se pri proračunskem uporabniku 4.6. Oddelek za predšolsko vzgojo in izobraževanje sredstva v skupni višini 632.714,00 EUR iz proračunskih postavk:

- 091213 Investicijsko vzdrževanje OŠ, podkonta 4323 00 prerazporedijo sredstva v višini 388.298,00 EUR, NRP 160,
- 091214 Tekoče vzdrževanje šol, podkonta 4133 02 prerazporedijo sredstva v višini 171.527,00 EUR,
- 091215 Obveznosti iz inšpekcijskih odločb - šole, podkonta 4323 00 prerazporedijo sredstva v višini 72.889,00 EUR, NRP 161

prerazporedijo na naslednje proračunske postavke v okviru istega proračunskega uporabnika:

- 091119 Vzdrževanje, obnova in oprema igrišč pri vrtcih, podkonto 4323 00 v višini 499.486,00 EUR, NRP 306,
- 091214 Tekoče vzdrževanje šol, podkonto 4323 00 v višini 72.041,00 EUR, NRP 159,
- 091298 Ureditev prostorov v OŠ za nove oddelke vrtcev, podkonto 4323 00 v višini 61.187,00 EUR, NRP 248.

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremenijo obrazložitve finančnih načrtov proračunskega uporabnika tako, da se:

- obrazložitev proračunske postavke 091298 Ureditev prostorov v OŠ za nove oddelke vrtcev nadomesti z obrazložitvijo, ki se glasi: »V letu 2010 bodo poravnane obveznosti iz leta 2009 v znesku 61.186, 83 EUR za ureditev novega oddelka Vrtca Črnuče v hišniškem stanovanju OŠ Maksa Pečarja.«;
- obrazložitev proračunske postavke 091119 Vzdrževanje, obnova in oprema igrišč pri vrtcih se četrti odstavek spremeni tako, da se glasi: »V letu 2010 bodo poravnane tudi obveznosti iz leta 2009 v znesku 624.286,15 EUR za ureditev igrišč pri vrtcih Viški Gaj – Bonifacija, Ledina in pripravo potrebne dokumentacije za ureditev atrijev pri Vrtcu Šentvid, enoti Sapramiška.«;
- obrazložitev proračunske postavke 091214 Tekoče vzdrževanje šol (prej Popravila osnovnih sredstev) doda zadnji stavek, ki se glasi: »Sredstva v višini 72.040,32 EUR bomo namenili za plačilo prenosa obveznosti iz leta 2009 vezana na večja popravila na objektih šol.« .

V skladu z zgoraj navedenim se ustrezno spremeni tabela v obrazložitvi finančnega načrta in tabela v obrazložitvi načrta razvojnih programov, tako da se tabela v skupni obrazložitvi postavk 091213 Investicijsko vzdrževanje OŠ in 091215 Obveznosti iz inšpekcijskih odločb - šole ter tabela v skupni obrazložitvi NRP 160– Investicijsko vzdrževanje osnovnih šol in NRP 161 – Obveznosti iz inšpekcijskih odločb - šole NRP nadomesti:

»Tabela - Investicijsko vzdrževanje, inšpekcijske odločbe 2010 – osnovne šole

|                                              | INVESTICIJSKO<br>VZDRŽEVANJE ,<br>INTERVENCIJE                 |         | INŠPEKCIJSKE<br>ODLOČBE                                              |         |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------|----------------------------------------------------------------------|---------|
| Š O L A                                      | NAMEN                                                          | E U R   | NAMEN                                                                | E U R   |
| BEŽIGRAD                                     | ZAMENJAVA OKEN -<br>ZADNJA FAZA SEVERNI<br>DEL                 | 95.000  |                                                                      |         |
| BIČEVJE                                      |                                                                |         | UREDITEV SANITARIJ -<br>KONČNA FAZA                                  | 83.500  |
| DR. VITA KRAIGHERJA                          | UREDITEV PRIKLJUČKA<br>KANALIZACIJE                            | 75.890  |                                                                      |         |
| KETTEJA IN MURNA                             | OBNOVA AVLE,<br>ZAMENJAVA GARDEROB (I.<br>nadstropje)          | 145.000 |                                                                      |         |
| MAKSA PEČARJA                                |                                                                |         | OBNOVA TEHNIČNE<br>UČILNICE Z ZAMENJAVO<br>OPREME                    | 135.000 |
| MARTINA KRPA NA                              | UREDITEV E.I. V MALI<br>TELOVADNICI                            | 15.000  |                                                                      |         |
| MILANA ŠUŠTARŠIČA                            | OBNOVA FASADE Z<br>ZAMENJAVO OKEN                              | 95.000  |                                                                      |         |
| OSKARJA KOVAČIČA                             |                                                                |         | SANACIJA OGRAJE -<br>DOLENJSKA C.                                    | 30.000  |
| POLJANE                                      | OBNOVA RAVNEGA DELA<br>STERHE NAD PRIZIDKOM                    | 90.000  |                                                                      |         |
| PRULE                                        | PROJEKT OBNOVE FASADE<br>IN OBNOVA FASADE<br>PRIZIDKA          | 155.358 |                                                                      |         |
| RIHARDA JAKOPIČA                             | POPRAVILO STREHE                                               | 15.000  |                                                                      |         |
| SPODNJA ŠIŠKA                                | OBNOVA SANITARIJ<br>OBNOVA TOPLOTNE<br>POSTAJE                 | 97.000  |                                                                      |         |
| TRNOVO                                       | PROJEKT UREDITVE<br>KUHNJE IN JEDILNICE IIN<br>UREDITVE FASADE | 30.000  |                                                                      |         |
| VALENTINA VODNIKA                            |                                                                |         | NADALJANA OBNOVA<br>UČILNIC (KONČNA FAZA -<br>PRITLIČJE) - ADAMIČEVA | 95.000  |
| VIČ                                          |                                                                |         | OBNOVA E.I.                                                          | 50.000  |
| VIŽMARJE BROD                                | PROJEKT PREUREDITVE<br>KUHNJE IN JEDILNICE                     | 30.000  |                                                                      |         |
| VRHOVCI                                      |                                                                |         | DOKONČANJE<br>ZAMENJAVE E.I.                                         | 56.500  |
| SVETOVALNI CENTER                            | ZAMENJAVA OKEN -<br>KONČNA FAZA                                | 90.000  |                                                                      |         |
| NERAZPOREJENA<br>SREDSTVA ZA<br>INTERVENCIJE |                                                                |         |                                                                      | 150.000 |
| SKUPAJ PLAN 2010                             |                                                                | 933.248 |                                                                      | 600.000 |
| PREŽIHOV VORANC                              | ZAMENJAVA VRATNIH KRIL<br>IN PODBOJEV                          | 24.547  |                                                                      |         |

|                                      |                                                           |               |                                                                                                     |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------|---------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>POLJANE</b>                       | <i>ANEKSZA UREDITEV<br/>NOTRANJEGA STOPNIŠČA</i>          | <i>29.908</i> |                                                                                                     |
| <b>zalog 2008</b>                    | <i>POSTAVITEV OGRAJE ZA<br/>GOLI</i>                      | <i>11.753</i> |                                                                                                     |
| <b>ŠMARTNO</b>                       | <i>ZAMENJAVA OPREME<br/>(UČILNICA 3, 21, 27 IN 33)</i>    | <i>8.682</i>  |                                                                                                     |
| <b>VIŽMARJE BROD</b>                 | <i>DELNA ZAMENJAVA<br/>OPREME UČILNIC</i>                 | <i>25.598</i> |                                                                                                     |
| <b>DRAVLJE</b>                       | <i>ZAMENJAVA<br/>POMIVALNEGA STROJA</i>                   | <i>23.092</i> |                                                                                                     |
| <b>RIHARDA JAKOPIČA</b>              | <i>STROJ V KUHINJI</i>                                    | <i>8.935</i>  |                                                                                                     |
| <b>VALENTINA VODNIKA</b>             | <i>DELNA ZAMENJAVA<br/>OPREME UČILNIC</i>                 | <i>17.257</i> |                                                                                                     |
| <b>TRNOVO</b>                        | <i>SOFIANACIRANJE<br/>UREDITVE BREŽIČNEGA<br/>OMREŽJA</i> | <i>6.020</i>  |                                                                                                     |
|                                      | <i>ANEKS - OBNOVA TLAKOV</i>                              | <i>22.662</i> |                                                                                                     |
| <b>DR. VITA KRAIGHERJA</b>           |                                                           |               | <i>INTERVENTNO<br/>POPRAVILO STREHE</i>                                                             |
|                                      |                                                           |               | <i>26.033</i>                                                                                       |
| <b>MIRANA JARCA</b>                  |                                                           |               | <i>UREDITEV TLAKOV,<br/>ZAMENJAVA ŽALUZIJ,<br/>VRAT</i>                                             |
|                                      |                                                           |               | <i>64.479</i>                                                                                       |
| <b>MAKSA PEČARJA</b>                 |                                                           |               | <i>ZAMENJAVA VRTNIH<br/>KRIL IN PODBOJEV -<br/>RAZREDNA STOPNJA</i>                                 |
|                                      |                                                           |               | <i>35.124</i>                                                                                       |
| <b>POLJANE</b>                       |                                                           |               | <i>UREDITEV<br/>STRELOVODNE<br/>INSTALACIJE</i>                                                     |
|                                      |                                                           |               | <i>11.495</i>                                                                                       |
| <b>PRULE</b>                         |                                                           |               | <i>UREDITEV TLAKOV V<br/>JEDILNICI, IZVEDBA<br/>ARHEOLOŠKIH<br/>RAZISKAV NA ŠOLSKEM<br/>IGRIŠČU</i> |
|                                      |                                                           |               | <i>10.858</i>                                                                                       |
|                                      |                                                           |               | <i>14.790</i>                                                                                       |
| <b>JOŽETA MOŠKRIČA</b>               |                                                           |               | <i>ASFALTIRANJE<br/>DOSTOPNE POTI ZA<br/>ŠOLSKI AVTOBUS</i>                                         |
|                                      |                                                           |               | <i>10.131</i>                                                                                       |
| <b>KETTEJA IN MURNA</b>              |                                                           |               | <i>ZAMENJAVA STRANSKIH<br/>VHODOV</i>                                                               |
|                                      |                                                           |               | <i>13.049</i>                                                                                       |
| <b>POLJE</b>                         |                                                           |               | <i>INTERVENTNO<br/>PORAVILO STREHE - PŠ<br/>KAŠELJ</i>                                              |
|                                      |                                                           |               | <i>10.675</i>                                                                                       |
| <b>ZADOBROVA</b>                     |                                                           |               | <i>INTERVENTNA OBNOVA<br/>KANALIZACIJSKIH<br/>JAŠKOV IN<br/>UMIVALNIKOV</i>                         |
|                                      |                                                           |               | <i>24.735</i>                                                                                       |
| <b>DRAVLJE</b>                       |                                                           |               | <i>ZAMENJAVA<br/>POMIVALNEGA STROJA</i>                                                             |
|                                      |                                                           |               | <i>13.853</i>                                                                                       |
|                                      |                                                           |               | <i>AKUSTIČNA IZOLACIJA<br/>MALE TELOVADNICE</i>                                                     |
|                                      |                                                           |               | <i>24.855</i>                                                                                       |
| <b>VALENTINA VODNIKA<br/>VRHOVCI</b> |                                                           |               | <i>NAMESTITVEV ŽALUZIJ<br/>KNJIŽNICA</i>                                                            |
|                                      |                                                           |               | <i>39.470</i>                                                                                       |
|                                      |                                                           |               | <i>5.449</i>                                                                                        |

|                                               |  |                  |                                                                                |                 |
|-----------------------------------------------|--|------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| LIVADA                                        |  |                  | INTERVENTNA<br>POSTAVITEV OGRAJE NA<br>RAZREDNAI STOPNJI<br>NAMESTITEV ŽALUZIJ | 6.558<br>15.557 |
| <b>OCENJEN PRENOS<br/>OBVEZNOSTI IZ 2009*</b> |  | <b>178.454</b>   |                                                                                | <b>327.111</b>  |
| <b>SKUPAJ 2010</b>                            |  | <b>1.111.702</b> |                                                                                | <b>927.111</b>  |

\*Pregled je narejen na cela števila.

..«

V skladu z zgoraj navedenim se v razdelku izobraževanje pred NRP 160– Investicijsko vzdrževanje osnovnih šol doda obrazložitev NRP 159 Popravila osnovnih sredstev (Tekoče vzdrževanje šol) z obrazložitvijo, ki se glasi: »Sredstva v višini 72.040,32 EUR bomo namenili za plačilo prenosa obveznosti iz leta 2009 vezana na večja popravila na objektih šol.«

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

### **O b r a z l o ž i t e v**

Amandma predlagamo zaradi zagotovitve sredstev za plačilo obveznosti, ki so se prenesle iz leta 2009 v leto 2010 na proračunskih postavkah 091298 Ureditev prostorov v OŠ za nove oddelke vrtcev, 091213 Investicijsko vzdrževanje OŠ, 091214 Tekoče vzdrževanje šol (prej Popravila osnovnih sredstev), 091215 Obveznosti iz inšpekcijskih odločb – šole ter 091119 Vzdrževanje, obnova in oprema igrišč pri vrtcih. Glede na potrebne prerazporeditve, razpoložljiva finančna sredstva in prioritete izvedb so bili načrti za izvedbo investicijskih vzdrževanj, ureditev na podlagi izdanih inšpekcijskih odločb ter urejanja igrišč pri vrtcih za leto 2010, spremenjeni.

## **8. AMANDMA**

V finančnem načrtu proračunskega uporabnika 4.7. Oddelek za kulturo se dodajo sredstva na proračunski postavki 082046 Center urbane kulture Kino Šiška-obnova, sredstva Norveških skladov, podkontu 420402, NRP 183 v višini 310.000 EUR ter na proračunski postavki 082051 Center urbane kulture Kino Šiška-ESRR, podkonto 420402, NRP 183 sredstva v višini 800.000 EUR.

Sredstva v višini 310.000 EUR bodo pridobljena iz Norveškega finančnega mehanizma, za kar se povečajo prihodki proračuna na podkontu 741700 ter iz Evropskega sklada za regionalni razvoj (ESRR) za kar se povečajo prihodki v višini 800.000 EUR na podkontu 741300.

Skladno s spremembami se uskladijo tudi ostali deli proračuna z obrazložitvami.

### **Obrazložitev**

Amandma predlagam zaradi tega, ker je od prijave in odobritve sredstev na Norveški mehanizem prišlo do povečanja vrednosti projekta Kino Šiška, zaradi česar je bilo potrebno v letu 2009 zaprositi za odobritev financiranja spremenjenega projekta. Norveški finančni mehanizem je odobril povečano vrednost projekta in v pripravi so novi dokumenti za črpanje sredstev v letu 2010, zato je potrebna tudi opredelitev namenskih sredstev v letu 2010. Prav tako je skladno s sklepom Službe vlade RS za lokalno samoupravo in regionalno politiko odobreno sofinanciranje v višini 800.000 EUR iz namenskih sredstev EU za kohezijsko politiko-Evropskega sklada za regionalni razvoj.

## 9. AMANDMA

V proračunu se iz finančnega načrta proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek ravnanje z nepremičninami iz proračunske postavke 062091 Urejanje zemljišč, podkonta 4021 99 prerazporedijo sredstva v višini 38.000 EUR v finančni načrt proračunskega uporabnika 4.10. Oddelek za zaščito, reševanje in civilno obrambo na proračunsko postavko 032006 Prostovoljne gasilske enote, podkonto 4120 00.

Skladno s tem amandmajem se uskladijo tudi ostali deli proračuna in obrazložitve.

### O b r a z l o ž i t e v

Dodatna finančna sredstva se bodo namenila za sofinanciranje vzdrževanja gasilskih domov, skladno s 5. točko 6. člena Zakona o gasilstvu (Ur.l. RS, št. 113/2005 - ZGas-UPB1) in skladno s Pravilnikom o razporejanju finančnih sredstev (sprejel občni zbor Gasilske zveze Ljubljana, 25.3.2009).

## 10. AMANDMA

V Prilogi pod točko 3 – Letni načrt pridobivanja nepremičnega premoženja Mestne občine Ljubljana za leto 2010 se v tabeli »Zemljišča« proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, v dvestotriindvajseti (223) vrstici, v stolpcu »orientacijska vrednost v EUR« znesek »628.320,00« nadomesti z besedo »brezplačno«.

### O b r a z l o ž i t e v

Navedena sprememba se predlaga zaradi brezplačne pridobitve potrebnega zemljišča, ki je izkazan v planu pridobivanja za leto 2010, kot je navedeno v prvem odstavku tega amandmaja.

## 11. AMANDMA

V prilogi pod točko 3 – Letni načrt pridobivanja nepremičnega premoženja Mestne občine Ljubljana za leto 2010 se na koncu tabele »Zemljišča« proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, doda 29 novih vrstic, ki se glasijo:

|      |                 |            |         |                     |                |               |
|------|-----------------|------------|---------|---------------------|----------------|---------------|
| 2010 | k.o. Ajdovščina | dvorišče   | 2448/2  | 111 m <sup>2</sup>  | 88.800,00 EUR  | Nakup         |
| 2010 | k.o. Vič        | dvorišče   | 1397/34 | 1066 m <sup>2</sup> | 159.900,00 EUR | Nakup/menjava |
| 2010 | k.o. Vič        | odprti kop | 1397/39 | 623 m <sup>2</sup>  | 93.450,00 EUR  | Nakup/menjava |
| 2010 | k.o. Stožice    | neplodno   | 820/3   | 775 m <sup>2</sup>  | 42.625,00 EUR  | Nakup         |
| 2010 | k.o. Glince     | pot        | 502/1   | 541 m <sup>2</sup>  | 32.460,00 EUR  | Nakup - cesta |
| 2010 | k.o. Glince     | pot        | 502/4   | 512 m <sup>2</sup>  | 30.720,00 EUR  | Nakup - cesta |
| 2010 | k.o. Dravljje   | njiva      | 1051/2  | 34 m <sup>2</sup>   | 8.500,00 EUR   | Nakup/menjava |
| 2010 | k.o. Vič        | njiva      | 1229/2  | 683 m <sup>2</sup>  | 212.200,00 EUR | Nakup         |
| 2010 | k.o. Vič        | njiva      | 1223    | 377 m <sup>2</sup>  | 130.000,00 EUR | Nakup         |

|      |              |          |         |                    |               |       |
|------|--------------|----------|---------|--------------------|---------------|-------|
| 2010 | k.o. Vič     | njiva    | 1229/3  | 2 m <sup>2</sup>   | 400,00 EUR    | Nakup |
| 2010 | k.o. Vič     | njiva    | 1229/4  | 15 m <sup>2</sup>  | 3.000,00 EUR  | Nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | neplodno | 1089/7  | 50 m <sup>2</sup>  | 6.000,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | neplodno | 1090/8  | 88 m <sup>2</sup>  | 10.560,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | neplodno | 1090/6  | 143 m <sup>2</sup> | 17.160,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | travnik  | 1085/7  | 311 m <sup>2</sup> | 43.540,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | pot      | 1087/6  | 32 m <sup>2</sup>  | 4.480,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | travnik  | 1088/7  | 30 m <sup>2</sup>  | 4.200,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | travnik  | 1088/3  | 43 m <sup>2</sup>  | 6.020,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | njiva    | 1084/1  | 15 m <sup>2</sup>  | 2.100,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | pot      | 1087/3  | 21 m <sup>2</sup>  | 2.940,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | njiva    | 1084/11 | 48 m <sup>2</sup>  | 6.720,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Stožice | travnik  | 1088/5  | 3 m <sup>2</sup>   | 360,00 EUR    | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | cesta    | 5/34    | 529 m <sup>2</sup> | 31.740,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | cesta    | 10/46   | 716 m <sup>2</sup> | 42.960,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | cesta    | 10/49   | 264 m <sup>2</sup> | 15.840,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | travnik  | 10/20   | 4 m <sup>2</sup>   | 240,00 EUR    | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | cesta    | 10/118  | 279 m <sup>2</sup> | 16.740,00 EUR | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | neplodno | 10/47   | 76 m <sup>2</sup>  | 4.560,00 EUR  | nakup |
| 2010 | k.o. Rudnik  | neplodno | 10/48   | 43 m <sup>2</sup>  | 2.580,00 EUR  | nakup |

Hkrati se v prilogi pod točko 3 – Letni načrt pridobivanja nepremičnega premoženja Mestne občine Ljubljana za leto 2010 v tabeli »Zemljišča« proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, v dvestodevetindvajseti (229) vrstici, ki se nanaša na odkupe zemljišč na podlagi predkupne pravice in odkupov po prostorskih aktih, v stolpcu »orientacijska vrednost v EUR« znesek »1.056.668,59« nadomesti z zneskom »1.191.933,59«.

### **O b r a z l o ž i t e v**

Zemljišče parc. št. 2448/2, k.o. Ajdovščina se doda v letni načrt pridobivanja nepremičnega stvarnega premoženja. Predmetno zemljišče, ki je v lasti Republike Slovenije, Mestna občina Ljubljana potrebuje za izvedbo gradnje PGH Kozolec II.

Zemljišči parc. št. 1397/34 in 1397/39, obe k.o. Vič, se dodajo v letni načrt pridobivanja nepremičnega stvarnega premoženja. Predmetni zemljišči sta predmet menjave med Mestno občino Ljubljana in Stanovanjskim skladom Republike Slovenije. Z navedeno menjavo bo Mestna občina Ljubljana pridobila zemljišča, ki jih potrebuje za izvedbo povezovalne ceste Brdo-Jug.

Zemljišče parc. št. 820/3 k.o. Stožice je v naravi javna površina, z že odmerjeno in zgrajeno cesto, ki v naravi predstavlja cestno povezavo med Dunajsko cesto in Gogalovo ulico ter v nadaljevanju povezavo do Slovenčeve ulice.

Zemljišči 502/1 in 502/4 k.o. Glince sta v naravi kategorizirani občinski cesti. Po Zakonu o javnih cestah pa morajo biti vse kategorizirane občinske ceste v lasti občin oz. jih je občina na podlagi vloge stranke dolžna odkupiti.

Zemljišče 1051/2 k.o. Dravlje Mestna občina Ljubljana potrebuje za predstavitev dovozne ceste – priključka na Kamnogoriško cesto.

Zemljišča 1229/2, 1223, 1229/3 in 1229/4, vsa k.o. Vič, predstavljajo zemljišča, za nakup katerih je bila pogodba sklenjena že v letu 2009, vendar bodo zaradi nelikvidnosti Mestne občine Ljubljana kupnina poravnana v letu 2010, zato jih je treba ponovno uvrstiti v plan pridobivanja.

Zemljišča parc. št. 1089/7, 1090/8, 1090/6, 1085/7, 1087/6, 1088/7, 1088/3, 1084/1, 1087/3, 1084/11 in 1088/5, vse k.o. Stožice je potrebno odkupiti za potrebe rekonstrukcije Rondoja Tomačevo, kar je predpogoj za delovanje Športno-rekreacijskega centra Stožice.

Zemljišča parc. št. 5/34, 10/46, 10/49, 10/20, 10/118, 10/47 in 10/48, vse k.o. Rudnik je potrebno odkupiti skladno s Pogodbo o načinu in pogojih poplačila komunalnega prispevka ter gradnje komunalne infrastrukture v prostorski enoti VS ¼ Faljevica.

Povečanje planiranih sredstev za nakupe zemljišč na podlagi predkupnih pravic in prostorskih aktov temelji na pričakovanem večjem obsegu pridobivanja zemljišč iz navedenega naslova.

## 12. AMANDMA

Iz priloge pod točko 3 – Letni načrt pridobivanja nepremičnega premoženja Mestne občine Ljubljana za leto 2010 se iz tabele »Zemljišča« proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, izločijo naslednje vrstice (NRP 095):

|      |                          |                                              |         |                      |                |
|------|--------------------------|----------------------------------------------|---------|----------------------|----------------|
| 2010 | k.o.Trnovsko predmestje  | njiva                                        | 250/15  | 31 m <sup>2</sup>    | 1.860,00 EUR   |
| 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | travnik                                      | 250/3   | 257 m <sup>2</sup>   | 50.115,00 EUR  |
| 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | njiva                                        | 250/6   | 262 m <sup>2</sup>   | 51.090,00 EUR  |
| 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | vrt                                          | 250/123 | 272 m <sup>2</sup>   | 53.040,00 EUR  |
| 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | njiva                                        | 250/133 | 400 m <sup>2</sup>   | 78.000,00 EUR  |
| 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | dvorišče, stanovanjska stavba                | 250/562 | 414 m <sup>2</sup>   | 124.000,00 EUR |
| 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | dvorišče, stanovanjska stavba, gosp.poslopje | 250/563 | 1.483 m <sup>2</sup> | 169.635,00 EUR |

### O b r a z l o ž i t e v

Navedena zemljišča se izločijo iz letnega načrta pridobivanja nepremičnega premoženja, ker stranke niso pripravljene prodati po ponujeni ceni in dogovora ni mogoče doseči.

## 13. AMANDMA

V prilogo pod točko 4 – Letni načrt razpolaganja z nepremičnim premoženjem Mestne občine Ljubljana za leto 2010 se na koncu tabele »Zemljišča« proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, doda 111 novih vrstic, ki se glasijo:

|         |      |               |            |                    |             |          |
|---------|------|---------------|------------|--------------------|-------------|----------|
| Prodaja | 2010 | k.o. Dobrunje | 733/1 -del | 460 m <sup>2</sup> | 138.000 EUR | travnik  |
| Prodaja | 2010 | k.o. Zg.Šiška | 956/14     | 60 m <sup>2</sup>  | 24.000 EUR  | dvorišče |

|         |      |                      |         |                                          |                  |                        |
|---------|------|----------------------|---------|------------------------------------------|------------------|------------------------|
| Prodaja | 2010 | k.o. Šentvid nad Lj. | 937/127 | 330 m <sup>2</sup>                       | 100.000 EUR      | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Moste           | 126/1   | 389 m <sup>2</sup>                       | 155.000 EUR      | stavba                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Moste           | 126/2   | 1590 m <sup>2</sup>                      | 636.000 EUR      | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Trn.predm.      | 250/464 | 512 m <sup>2</sup>                       | 204.000 EUR      | njiva                  |
| Prodaja | 2010 | k.o. Glince          | 815/2   | 101 m <sup>2</sup>                       | 41.000 EUR       | travnik                |
| Prodaja | 2010 | k.o. Vič             | 2102/12 | 45 m <sup>2</sup>                        | 18.000 EUR       | bar.travnik            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Stanežiče       | 360/5   | 162 m <sup>2</sup>                       | 32.400 EUR       | njiva                  |
| Prodaja | 2010 | k.o.Brinje I         | 831/12  | 50 m <sup>2</sup>                        | 25.000 EUR       | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Vič             | 2102/4  | 207 m <sup>2</sup>                       | 62.000 EUR       | travnik                |
| Prodaja | 2010 | k.o. Vič             | 2102/5  | 49 m <sup>2</sup>                        | 14.700 EUR       | travnik                |
| Prodaja | 2010 | k.o. Tabor           | 2320    | 635 m <sup>2</sup>                       | 520.700 EUR      | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Tabor           | 2321    | 83 m <sup>2</sup>                        | 68.060 EUR       | posl.stavba            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Tabor           | 2322    | 376 m <sup>2</sup>                       | 308.320 EUR      | posl.stavba            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Slape           | 605/43  | 146 m <sup>2</sup>                       | 21.900 EUR       | njiva                  |
| Prodaja | 2010 | k.o.Nove Jarše       | 1816/3  | 3 m <sup>2</sup>                         | 1000 EUR         |                        |
| Prodaja | 2010 | k.o. Nove Jarše      | 1816/1  | 190 m <sup>2</sup>                       | 47.500 EUR       | cesta                  |
| Prodaja | 2010 | k.o. Vič             | 2092/66 | 25 m <sup>2</sup>                        | 5.000 EUR        | travnik                |
| Prodaja | 2010 | k.o. Vič             | 2092/35 | 17 m <sup>2</sup>                        | 3.400 EUR        | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Vič             | 2092/2  | 198 m <sup>2</sup>                       | 39.600 EUR       | travnik                |
| Prodaja | 2010 | k.o. Šentvid nad Lj. | 284     | 278 m <sup>2</sup>                       | 83.400 EUR       | gos.posl., dvorišče    |
| Prodaja | 2010 | k.o. Tacen           | 158/11  | 2199 m <sup>2</sup>                      | 1.100.000 EUR    | parkirišče             |
| Prodaja | 2010 | Vič                  | 1829/2  | 184 m <sup>2</sup>                       | 55.200,00 EUR    | njiva                  |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 1/1     | 741 m <sup>2</sup><br>217 m <sup>2</sup> | 159.028,00 EUR   | dvorišče, posl. stavba |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 1/3     | 572 m <sup>2</sup>                       | 758.952,00 EUR   | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 1/7     | 458 m <sup>2</sup>                       | 75.032,00 EUR    | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/1     | 2644 m <sup>2</sup>                      | 438.904,00 EUR   | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/6     | 13 m <sup>2</sup>                        | 2.158,00 EUR     | parkirišče             |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/7     | 110 m <sup>2</sup>                       | 18.260,00 EUR    | posl. stavba           |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/8     | 8 m <sup>2</sup>                         | 1.328,00 EUR     | posl. stavba           |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/9     | 39 m <sup>2</sup>                        | 6.474,00 EUR     | funkc. objekt          |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/10    | 5085 m <sup>2</sup>                      | 844.110,00 EUR   | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/14    | 6813 m <sup>2</sup>                      | 1.130.958,00 EUR | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 4/16    | 118 m <sup>2</sup>                       | 19.588,00 EUR    | funkc. objekt          |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 5/1     | 519 m <sup>2</sup>                       | 86.154,00 EUR    | dvorišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 5/4     | 104 m <sup>2</sup>                       | 17.264,00 EUR    | posl. stavba           |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 5/5     | 38 m <sup>2</sup>                        | 6.308,00 EUR     | posl. stavba           |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 5/6     | 144 m <sup>2</sup>                       | 23.904,00 EUR    | posl. stavba           |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška   | 5/7     | 372 m <sup>2</sup>                       | 61.752,00 EUR    | posl. stavba           |

|         |      |                    |         |                                           |                |                          |
|---------|------|--------------------|---------|-------------------------------------------|----------------|--------------------------|
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 5/8     | 89 m <sup>2</sup>                         | 14.774,00 EUR  | posl. stavba             |
| prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 5/9     | 80 m <sup>2</sup>                         | 13.280,00 EUR  | posl. stavba             |
| prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 5/10    | 144 m <sup>2</sup>                        | 23.904,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 62/5    | 192 m <sup>2</sup>                        | 31.872,00 EUR  | funkc. objekt            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 723/4   | 952 m <sup>2</sup>                        | 158.032,00 EUR | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 723/9   | 780 m <sup>2</sup>                        | 129.480,00 EUR | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 1644/16 | 326 m <sup>2</sup>                        | 54.116,00 EUR  | dvorišče                 |
| prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 1644/17 | 146 m <sup>2</sup>                        | 24.236,00 EUR  | parkirišče               |
| Prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 714/1   | 800 m <sup>2</sup>                        | 132.800,00 EUR | posl. stavba             |
| Prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 716/1   | 104 m <sup>2</sup>                        | 17.264,00 EUR  | posl. stavba             |
| Prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 717/4   | 384 m <sup>2</sup>                        | 63.744,00 EUR  | dvorišče                 |
| prodaja | 2010 | k.o. Dravlje       | 717/8   | 2307 m <sup>2</sup>                       | 382.962,00 EUR | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/1     | 211 m <sup>2</sup><br>1197 m <sup>2</sup> | 233.728,00 EUR | posl. stavba<br>dvorišče |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/4     | 64 m <sup>2</sup>                         | 10.624,00 EUR  | funkc. objekt            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/6     | 425 m <sup>2</sup>                        | 70.550,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/7     | 970 m <sup>2</sup>                        | 161.020,00 EUR | pot                      |
| prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/8     | 1639 m <sup>2</sup>                       | 272.074,00 EUR | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/9     | 18 m <sup>2</sup><br>2685 m <sup>2</sup>  | 448.698,00 EUR | posl. stavba<br>dvorišče |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/10    | 45 m <sup>2</sup>                         | 7.470,00 EUR   | funkc. objekt            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/11    | 545 m <sup>2</sup>                        | 90.470,00 EUR  | funkc. objekt            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/12    | 71 m <sup>2</sup>                         | 11.786,00 EUR  | funkc. objekt            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/13    | 166 m <sup>2</sup>                        | 27.556,00 EUR  | posl. stavba             |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/14    | 223 m <sup>2</sup>                        | 37.018,00 EUR  | posl. stavba             |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/15    | 564 m <sup>2</sup>                        | 93.624,00 EUR  | železnica                |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/16    | 472 m <sup>2</sup><br>1955 m <sup>2</sup> | 402.882,00 EUR | posl. stavba<br>dvorišče |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/17    | 127 m <sup>2</sup>                        | 21.082,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 2/18    | 31 m <sup>2</sup>                         | 5.146,00 EUR   | funkc. objekt            |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 1/4     | 157 m <sup>2</sup>                        | 26.062,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 1/5     | 360 m <sup>2</sup>                        | 59.760,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja Šiška | 1/6     | 185 m <sup>2</sup>                        | 30.710,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja | 2010 | k.o. Spodnja       | 3       | 757 m <sup>2</sup>                        | 125.662,00     | pot                      |

|                     |      |                          |             |                                         |                |                          |
|---------------------|------|--------------------------|-------------|-----------------------------------------|----------------|--------------------------|
|                     |      | Šiška                    |             |                                         | EUR            |                          |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 4/11        | 886 m <sup>2</sup>                      | 147.076,00 EUR | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 4/12        | 51 m <sup>2</sup>                       | 8.466,00 EUR   | posl. stavba             |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 4/13        | 121 m <sup>2</sup>                      | 20.086,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 5/2         | 309 m <sup>2</sup>                      | 51.294,00 EUR  | železnica                |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 5/3         | 167 m <sup>2</sup>                      | 27.722,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 6/1         | 821 m <sup>2</sup>                      | 136.286,00 EUR | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 6/2         | 90 m <sup>2</sup><br>135 m <sup>2</sup> | 37.350,00 EUR  | posl. stavba<br>dvorišče |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 6/4         | 16 m <sup>2</sup>                       | 2.656,00 EUR   | železnica                |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 62/3        | 220 m <sup>2</sup>                      | 36.520,00 EUR  | železnica                |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 62/6        | 16 m <sup>2</sup>                       | 2.656,00 EUR   | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 73/2        | 121 m <sup>2</sup>                      | 20.086,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 73/13       | 13 m <sup>2</sup>                       | 2.158,00 EUR   | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Zgornja Šiška       | 30/1        | 79 m <sup>2</sup><br>273 m <sup>2</sup> | 58.432,00 EUR  | posl. stavba<br>dvorišče |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 723/10      | 33 m <sup>2</sup>                       | 5.478,00 EUR   | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 723/11      | 125 m <sup>2</sup>                      | 20.750,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 724/3       | 116 m <sup>2</sup>                      | 19.256,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 1644/3      | 12 m <sup>2</sup>                       | 1.992,00 EUR   | cesta                    |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 1644/15     | 77 m <sup>2</sup>                       | 12.782,00 EUR  | cesta                    |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 1644/18     | 77 m <sup>2</sup>                       | 12.782,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 1644/19     | 56 m <sup>2</sup>                       | 9.296,00 EUR   | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 1644/20     | 3 m <sup>2</sup>                        | 498,00 EUR     | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Spodnja Šiška       | 73/14       | 57 m <sup>2</sup>                       | 9.462,00 EUR   | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dravlje             | 1752/7      | 76 m <sup>2</sup>                       | 12.616,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja/<br>menjava | 2010 | k.o. Dravlje             | 1050/2      | 79 m <sup>2</sup>                       | 19.750,00 EUR  | pot                      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Gameljne            | 242/3       | 736 m <sup>2</sup>                      | 184.000,00 EUR | travnik                  |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Gameljne            | 242/9       | 270 m <sup>2</sup>                      | 67.500,00 EUR  | pašnik                   |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Trnovsko predmestje | 1698/15     | 38 m <sup>2</sup>                       | 19.000,00 EUR  | dvorišče                 |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Zgornja k.o. Šiška  | 1902/1- del | 4374 m <sup>2</sup>                     | 80.800,00 EUR  | cesta                    |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Dobrova             | 2847/6      | 12 m <sup>2</sup>                       | 840,00 EUR     | funkcionalni objekt      |
| Prodaja             | 2010 | k.o. Vižmarje            | 1130/2      | 75 m <sup>2</sup>                       | 18.750,00 EUR  | travnik                  |
| Prodaja/<br>menjava | 2010 | k.o. Vič                 | 1328        | 2628 m <sup>2</sup>                     | 197.100,00 EUR | travnik                  |
| Prodaja/<br>menjava | 2010 | k.o. Vič                 | 1293/4      | 2320 m <sup>2</sup>                     | 174.000,00 EUR | njiva                    |

|                                |      |              |         |                     |                   |         |
|--------------------------------|------|--------------|---------|---------------------|-------------------|---------|
| Prodaja/<br>Menjava            | 2010 | k.o. Vič     | 1290/2  | 1465 m <sup>2</sup> | 109.875,00<br>EUR | njiva   |
| Prodaja/<br>Menjava            | 2010 | k.o. Vič     | 1270/2  | 962 m <sup>2</sup>  | 144.300,00<br>EUR | njiva   |
| Prodaja/<br>menjava            | 2010 | k.o. Stožice | 1815/1  | 145 m <sup>2</sup>  | 17.400,00<br>EUR  | njiva   |
| Prodaja/<br>menjava            | 2010 | k.o. Stožice | 1815/14 | 42 m <sup>2</sup>   | 5.400,00 EUR      | njiva   |
| Stavbna<br>pravica/<br>prodaja | 2010 | k.o. Dravlje | 1453/10 | 209 m <sup>2</sup>  | 52.250,00<br>EUR  | travnik |

### Obrazložitev

Navedena zemljišča Mestni občini Ljubljana ne služijo za lastne potrebe. Z navedeno prodajo se zasleduje gospodarnejšo ravnanje s stvarnim premoženjem občine, hkrati pa bo z navedeno prodajo Mestna občina Ljubljana pridobila potrebna sredstva.

### 14. AMANDMA

V prilogi pod točko 4 – Letni načrt razpolaganja z nepremičnim premoženjem Mestne občine Ljubljana za leto 2010 se na koncu tabele »Stavbe« proračunskega uporabnika 4.3. Oddelek za ravnanje z nepremičninami, doda 21 novih vrstic, ki se glasijo:

|                          |      |                               |                            |                      |                                                       |                                    |
|--------------------------|------|-------------------------------|----------------------------|----------------------|-------------------------------------------------------|------------------------------------|
| Grablovičeva<br>28       | 2010 | k.o. Poljansko<br>predmestje  | 21x12,70<br>m <sup>2</sup> | 231.000,00<br>EUR    | Garaže – 20 oddanih<br>v najem, 1 prazna              | parcel. št. 67/8<br>in 67/9        |
| Bratovševa<br>ploščad 27 | 2010 | k.o. Stožice                  | 70,59 m <sup>2</sup>       | 44.125,00<br>EUR     | skladiščni prostor –<br>prazen                        | ZKVL:<br>2974/18                   |
| Cigaletova 7             | 2010 | k.o. Ajdovščina               | 187,81 m <sup>2</sup>      | 380.000,00<br>EUR    | 3 poslovni prostori –<br>oddani v najem               | ZKVL:<br>626/4/5/6                 |
| Gornji trg 7             | 2010 | k.o. Ljubljana<br>mesto       | 93,34 m <sup>2</sup>       | 220.000,00<br>EUR    | 2 poslovna prostora –<br>1 prazen, 1 oddan v<br>najem | ZKVL: 98/8/10                      |
| Jarnikova 4              | 2010 | k.o. Bežigrad                 | 22,00 m <sup>2</sup>       | 8.900,00<br>EUR      | garaža – oddana v<br>najem                            | parcel. št.<br>204/2               |
| Komenskega<br>42-44      | 2010 | k.o. Tabor                    | 3x12,70<br>m <sup>2</sup>  | 44.500,00<br>EUR     | parkirna mesta<br>oddana v najem + 1<br>prosto        | ZKVL:<br>2314/309, 310,<br>311     |
| Prušnikova 54            | 2010 | k.o. Šentvid nad<br>Ljubljano | 122,00 m <sup>2</sup>      | 165.000,00<br>EUR    | poslovni prostor –<br>oddan v najem                   | ZKVL: 104/1<br>in 104/2            |
| Tugomerjeva<br>2         | 2010 | k.o. Zg. Šiška                | 138,40 m <sup>2</sup>      | 220.000,00<br>EUR    | 2 poslovna prostora –<br>oddana v najem               | ZKVL:<br>4506/2/4                  |
| Mestni trg 15            | 2010 | k.o. Ljubljana<br>mesto       | 848,69 m <sup>2</sup>      | 2.300.000,0<br>0 EUR | delež poslovne<br>stavbe 951/1000 –<br>prazen         | parcel. št. *254                   |
| Dunajska 45              | 2010 | k.o. Bežigrad                 | 62,88 m <sup>2</sup>       | 130.000,00<br>EUR    | poslovni prostor –<br>prazen                          | parcel. št. 2060                   |
| Gornji trg 30            | 2010 | k.o. Ljubljana<br>mesto       | 174,10 m <sup>2</sup>      | 270.000,00<br>EUR    | poslovni prostori –<br>prazni                         | parcel. št. 82                     |
| Tivolska 50              | 2010 | k.o. Ajdovščina               | 325,98 m <sup>2</sup>      | 650.000,00<br>EUR    | poslovni prostori –<br>delno prazni                   | ZKVL:<br>1268/54                   |
| Zvezdarska 4             | 2010 | k.o. Ljubljana<br>mesto       | 35,51 m <sup>2</sup>       | 57.000,00<br>EUR     | poslovni prostor –<br>prazen                          | parcel. št.<br>153/52 in<br>153/53 |
| Hrenova 8a               | 2010 | k.o. Ljubljana<br>mesto       | 266,93 m <sup>2</sup>      | 213.544,00<br>EUR    | poslovni prostori –<br>prazni                         | parcel. št.<br>115/7               |
| Prešernov trg            | 2010 | k.o. Ajdovščina               | 270,09 m <sup>2</sup>      | 1.100.00,00          | poslovni prostori –                                   | parcel. št. 3134                   |

|                      |      |                      |                       |                |                                                      |                   |
|----------------------|------|----------------------|-----------------------|----------------|------------------------------------------------------|-------------------|
| 2                    |      |                      |                       | EUR            | prazni                                               |                   |
| Križevniška 2        | 2010 | k.o. Ljubljana mesto | 321,74 m <sup>2</sup> | 600.000,00 EUR | poslovni prostori – oddano v najem                   | parcel. št. 135/5 |
| Rožna ulica 27       | 2010 | k.o. Ljubljana mesto | 79,23 m <sup>2</sup>  | 80.000,00 EUR  | poslovni prostor – oddan v najem                     | parcel. št. 115/4 |
| Teslova 17           | 2010 | k.o. Gradišče II     | 242,18 m <sup>2</sup> | 320.000,00 EUR | poslovni prostori – 2x oddano v najem, ostalo prosto | parc. št. 145/9   |
| Trubarjeva 14        | 2010 | k.o. Tabor           | 117,46 m <sup>2</sup> | 280.000,00 EUR | 2 x poslovni prostor- 1x oddan v najem, 1x prazen    | parcel. št. 2684  |
| Cigaletova 5         | 2010 | k.o. Ajdovščina      | 17,32 m <sup>2</sup>  | 20.000,00 EUR  | poslovni prostor – oddan v najem                     | parcel. št. 2509  |
| Kardeljeva ploščad 9 | 2010 | k.o. Brinje I        | 52,16 m <sup>2</sup>  | 60.000,00 EUR  | poslovni prostor – prazen                            | parcel. št. 420/1 |

### **O b r a z l o ž i t e v**

Navedeni poslovni prostori so prazni ali pa v slabem stanju. Ker jih Mestna občina Ljubljana ne potrebuje za lastne potrebe, je v smislu gospodarnega ravnanja prodaja slednjih ekonomsko utemeljena.

Nekatere nepremičnine so bile uvrščene v letni plan prodaje za leto 2009 in niso bile realizirane, zato so prenesene v plan prodaje za leto 2010.

Z navedeno prodajo bo Mestna občina Ljubljana pridobljena sredstva porabila za drugo namensko gradnjo, vzdrževanje ali nakup, vse v okviru zakonske opredelitve.

**ŽUPAN**  
**Zoran JANKOVIĆ**